

*Segona*

Aquest decret vigirà el mateix dia de la seua publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 10 de desembre de 1990.

El President de la Generalitat Valenciana,  
JOAN LERMA I BLASCO

El Conseller d'Administració Pública,  
EMÉRIT BONO I MARTÍNEZ

**CONSELLERIA DE CULTURA,  
EDUCACIÓ I CIÈNCIA**

**3474** *ORDRE de 15 d'octubre de 1990 de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència per la qual es regulen les aules de tercera edat que depenen de la Generalitat Valenciana.* [90/6238]

El Reial Decret 4099/82, de 29 de desembre, transferí a la Generalitat Valenciana competències en matèria de promoció socio-cultural de la Tercera Edat. En conseqüència i, per Ordre de 25 d'abril de 1984, la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència regulà les aules de tercera edat en l'àmbit de la Comunitat Valenciana.

Quan han passat més de sis anys des de l'esmentada regulació, les diverses aules de tercera edat situades a diverses ciutats valencianes, han demostrat ser un eficaç instrument d'integració dels nostres majors, i constitueixen una xarxa de centres, el desenvolupament dels quals requereix una nova regulació que s'ajuste a les necessitats presents i futures.

Per virtut de les atribucions que em confereix l'article 35 de la Llei de Govern Valencià,

ORDENE:

*Article primer*

1. És objecte d'aquesta Ordre la regulació de les aules de tercera edat que pertanguen a la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència o a d'altres entitats públiques o privades amb les quals se subscriba l'oportú conveni de col·laboració.

2. Les aules de tercera edat o centres similars no inclosos en el punt anterior, es regularan per la seua normativa específica.

*Article segon*

1. Les aules de tercera edat són centres socio-culturals especialment dedicats a la promoció integral d'aquest col·lectiu.

2. Les funcions d'aquestes aules consistiran a:

a) Animació per a la incorporació activa a la vida comunitària.

b) Promoció cultural.

c) Qualsevol altra que, dins l'àmbit de l'acció sociocultural, afavoresca el desenvolupament de la persona.

3. Els objectius de les aules de tercera edat són:

a) Utilitzar els mitjans de dinamització i acció sociocultural per a afavorir la integració social, l'associacionisme i l'aprofitament del temps lliure.

b) Facilitar l'accés d'aquests ciutadans als béns de la cultura, en les seues diverses manifestacions.

*Segunda*

El presente Decreto entrará en vigor el mismo día de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Valencia, a 10 de diciembre de 1990.

El President de la Generalitat Valenciana,  
JOAN LERMA I BLASCO

El Conseller d'Administració Pública,  
EMÉRIT BONO I MARTÍNEZ

**CONSELLERIA DE CULTURA,  
EDUCACIÓN Y CIENCIA**

**3474** *ORDEN de 15 de octubre de 1990 de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència, por la que se regulan las Aulas de Tercera Edad dependientes de la Generalitat Valenciana.* [90/6238]

El Real Decreto 4099/82, de 29 de diciembre, transfirió a la Generalitat Valenciana competencias en materia de promoción socio-cultural de la Tercera Edad. En consecuencia y, por Orden de 25 de abril de 1984, la Conselleria de Cultura, Educación i Ciencia reguló las Aulas de Tercera Edad en el ámbito de la Comunidad Valenciana.

Cuando han pasado más de seis años desde dicha regulación, las diversas Aulas de Tercera Edad radicadas en diferentes ciudades valencianas, han demostrado ser un eficaz instrumento de integración de nuestros mayores, y constituyen una red de centros cuyo desarrollo requiere una nueva regulación que se ajuste a las necesidades presentes y futuras.

En su virtud, y en uso de las atribuciones que me confiere el artículo 35 de la Ley de Gobierno Valenciano,

DISPONGO:

*Artículo primero*

1. Es objeto de la presente orden la regulación de las Aulas de Tercera Edad cuya titularidad sea ostentada por la Conselleria de Cultura, Educación i Ciencia o por otras entidades públicas o privadas con las que se suscriba el oportuno Convenio de colaboración.

2. Las Aulas de Tercera Edad o centros similares no incluidos en el punto anterior, se regularán por su normativa específica.

*Artículo segundo*

1. Las Aulas de Tercera Edad son centros socio-culturales especialmente dedicados a la promoción integral de este colectivo.

2. Las funciones de esta Aulas consistirán en:

a) Animación para la incorporación activa a la vida comunitaria.

b) Promoción cultural.

c) Cualquier otra que, dentro del ámbito de la acción socio-cultural, favorezca el desarrollo de la persona.

3. Los objetivos de las Aulas de Tercera Edad son:

a) Utilizar los medios de dinamización y acción sociocultural para favorecer la integración social, el asociacionismo y el aprovechamiento del tiempo libre.

b) Facilitar el acceso de estos ciudadanos a los bienes de la cultura, en sus diferentes manifestaciones.

*Article tercer*

1. Les aules de tercera edat es classificaran de la manera següent:

a) Aules pròpies, quan el titular siga la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència de la Generalitat Valenciana.

b) Aules col·laboradores, subdividides en:

— Aules territorials: provincials, comarcals, intermunicipals i municipals, quan el seu titular siga respectivament la província, la comarca si s'escau, un conjunt de municipis, o només un municipi.

— Aules concertades, en les quals el titular podrà ser qualsevol entitat privada.

2. En aquest centre se'ls exigirà l'acompliment dels requisits i condicions assenyalats en aquesta ordre i en els convenis que es subscriuen arribat el cas.

3. A efectes d'aquesta ordre s'entén com a titular la persona jurídica, privada o pública, per iniciativa de la qual es creen aquests centres, per a la qual cosa aporten mitjans personals i materials propis, i estableixen relacions laborals o de servei amb els treballadors que hi presten els seus serveis.

*Article quart*

1. Les aules de tercera edat pròpies de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència es crearan per Ordre d'aquest departament i dependran de la Direcció General de Patrimoni Cultural sense perjudici de les funcions que, en aquesta matèria puga assignar aquest centre directiu als respectius serveis territorials.

2. El sosteniment d'aquestes aules es realitzarà amb càrrec als pressupostos assignats a la Direcció General de Patrimoni Cultural.

3. Per la prestació d'aquests serveis podrà exigir-se als beneficiaris el pagament de les quantitats que es determinen d'acord amb la legislació vigent.

*Article cinqué*

1. Les aules de tercera edat que tinguen caràcter provincial, comarcal, intermunicipal o municipal, es crearan mitjançant un Conveni de col·laboració d'acord amb aquesta ordre, que es subscriurà amb les Diputacions, els òrgans comarcals si s'escau o els Ajuntaments corresponents.

2. Aquestes aules estaran sotmeses a la inspecció pedagògica i administrativa de la Direcció General de Patrimoni Cultural, de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència en les terminis que estableixen les disposicions d'aquest departament i els convenis corresponents.

3. El sosteniment d'aquests centres es realitzarà amb les aportacions de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència i de les entitats que subscriuen el Conveni.

4. Per la prestació d'aquests serveis, l'entitat titular podrà d'acord amb la normativa específica, exigir als beneficiaris el pagament de les quantitats que es determinen en el conveni respectiu.

5. Correspondrà a l'administració titular de les Aules compreses en aquest article, l'aportació dels mitjans personals necessaris per al funcionament d'aquests centres.

*Article sisé*

1. Les aules de tercera edat que tinguen caràcter d'Aules Concertades, es crearan mitjançant un Conveni en les condicions que disposa aquesta Ordre, que es subscriurà amb l'entitat titular.

2. Aquestes aules estaran sotmeses a inspecció pedagògica i administrativa de la Direcció General de Patrimoni Cultural de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència en les condicions que estableixen les disposicions d'aquest departament i els Convenis corresponents.

*Artículo tercero*

1. Las Aulas de Tercera Edad se clasificarán del siguiente modo:

a) Aulas propias, cuando el titular sea la Conselleria de Cultura, Educación y Ciencia de la Generalitat Valenciana.

b) Aulas Colaboradoras, subdivididas en:

— Aulas Territoriales: provinciales, comarcales, intermunicipales y municipales, cuando su titular sea respectivamente la provincia, la comarca en su caso, un conjunto de municipios, o un sólo municipio.

— Aulas Concertadas, en las que el titular podrá ser cualquier entidad privada.

2. A estos centros les será exigible el cumplimiento de los requisitos y condiciones señalados en la presente Orden y en los Convenios que se suscriban en su caso.

3. A los efectos de esta Orden, se entiende como titular la persona jurídica, privada o pública, por cuya iniciativa se crean estos centros, para lo cual aportan medios personales y materiales propios, y establecen relaciones laborales o de servicio con los trabajadores que prestan sus servicios en los mismos.

*Artículo cuarto*

1. Las Aulas de Tercera Edad Propias de la Conselleria de Cultura, Educación y Ciencia, se crearán por Orden de este departamento y dependerán de la Direcció General de Patrimoni Cultural, sin perjuicio de las funciones que, en esta materia, pueda asignar este centro directivo a los respectivos Servicios Territoriales.

2. El sostenimiento de estas Aulas se realizará con cargo a los presupuestos asignados a la Direcció General de Patrimoni Cultural.

3. Por la prestación de estos servicios podrá exigirse a los beneficiarios el pago de las cantidades que se determinen de acuerdo con la legislación vigente.

*Artículo quinto*

1. Las Aulas de Tercera Edad que tengan carácter provincial, comarcal, intermunicipal o municipal, se crearán mediante un Convenio de colaboración de acuerdo con la presente Orden, que se suscribirá con las Diputaciones, los órganos comarciales en su caso o los Ayuntamiento correspondientes.

2. Estas Aulas estarán sometidas a la inspección pedagógica y administrativa de la Direcció General de Patrimoni Cultural de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència en los términos que establezcan las disposiciones de este departamento y los Convenios correspondientes.

3. El sostenimiento de estos centros se realizará con las aportaciones de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència y de las entidades que suscriban el Convenio.

4. Por la prestación de estos servicios, la entidad titular podrá, de conformidad con su normativa específica, exigir a los beneficiarios el pago de las cantidades que se determinen en el respectivo Convenio.

5. Corresponderá a la administración titular de las Aulas comprendidas en este artículo, la aportación de los medios personales necesarios para el funcionamiento de estos centros.

*Artículo sexto*

1. Las Aulas de Tercera Edad que tengan carácter de Aulas Concertadas, se crearán mediante Convenio en los términos que dispone la presente Orden, que se suscribirá con la entidad titular.

2. Estas Aulas estarán sometidas a la inspección pedagógica y administrativa de la Direcció General de Patrimoni Cultural de la Conselleria de Cultura, Educación y Ciencia en las condiciones que establezcan las disposiciones de este departamento y los convenios correspondientes.

3. El sosteniment d'aquestes Aules es realitzarà amb les aportacions econòmiques de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència i de l'entitat que en siga titular.

També seran mitjans de finançament els següents:

a) Les subvencions i donacions que puguen atorgar-se a l'entitat titular amb aquesta finalitat.

b) L'aportació econòmica de la Diputació corresponent, òrgan comarcal si s'escau, ajuntament o ajuntaments respectius.

Si aquesta ajuda té caràcter regular, el conveni podrà ser subscrit també per l'administració col·laboradora.

4. Per la prestació d'aquests serveis, l'entitat titular podrà exigir als beneficiaris el pagament de les quantitats que es determinen en el respectiu Conveni.

5. Correspondrà a l'entitat titular de les aules concertades, l'aportació dels mitjans personals necessaris per al funcionament d'aquests centres.

#### Article seté

1. Els Convenis a què fan referència els articles 5.1 i 6.1 d'aquesta Ordre tindran una duració indefinida, sense perjudici de la possible resolució en els casos que s'establezca.

2. La tramitació de cada conveni suposarà per part de l'entitat que el sol·licite la presentació de la documentació següent, dirigida a la Direcció General de Patrimoni Cultural:

a) El certificat de l'acord pel qual es sol·licita la signatura del Conveni. En el cas de les aules territorials, la decisió ha de ser adoptada pel Ple de la Diputació, l'òrgan comarcal si s'escau, l'Ajuntament, o els Ajuntaments afectats, delegant expressament en el màxim òrgan executiu unipersonal o en un altre membre de la corporació per a subscriure el conveni i representar l'entitat davant la Conselleria. Quan es tracte d'aules concertades, la decisió de sol·licitud de signatura de conveni ha de ser adoptada per la junta directiva de l'entitat titular de les aules, i aquesta ha de delegar expressament en el seu president o qualsevol altre membre per a subscriure el Conveni i representar l'entitat davant la Conselleria.

En aquest cas, s'adjuntarà una fotocòpia del DNI de l'esmentada persona.

b) Quan es tracte d'aules concertades, s'adjuntarà la fotocòpia del document oficial que acredite l'existència de l'entitat promotora.

c) El programa d'activitats per al període gener-desembre del primer any de vigència del conveni, i l'esquema organitzatiu per al funcionament intern de les aules.

d) El pressupost de les activitats programades, especificant:

— Els recursos aportats per la Diputació, l'òrgan comarcal, si s'escau, l'Ajuntament, o els Ajuntaments afectats, o qualsevol altra entitat promotora.

— Les quantitats a què fan referència els articles 5.4. o 6.4 d'aquesta ordre.

— L'ajuda econòmica que es sol·licita a la Conselleria.

— Les dades bancàries necessàries per a l'ingrés de l'aportació de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència.

3. En els convenis figuraran necessàriament:

a) L'aportació per la Conselleria del programa general i l'esquema organitzatiu del funcionament de les aules.

b) El reconeixement per la Conselleria de l'elecció del màxim òrgan executiu unipersonal, com a facultat pròpia de l'entitat signatària del conveni.

c) El reconeixement per part de la Conselleria de la designació del personal col·laborador necessari, com a facultat pròpia també de l'entitat signatària del Conveni.

3. El sostenimiento de estas Aulas se realizará con las aportaciones económicas de la Conselleria de Cultura, Educación y Ciencia y de la entidad que sea titular.

También serán medios de financiación los siguientes:

a) Las subvenciones y donaciones que puedan concederse a la entidad titular para este fin.

b) La aportación económica de la Diputación Provincial, órgano comarcal en su caso, Ayuntamiento, o Ayuntamientos respectivos.

Si esta ayuda tiene carácter regular, el Convenio podrá ser suscrito también por la administración colaboradora.

4. Por la prestación de estos servicios, la entidad titular podrá exigir a los beneficiarios el pago de las cantidades que se determinen en el respectivo Convenio.

5. Corresponderá a la entidad titular de las Aulas Concertadas, la aportación de los medios personales necesarios para el funcionamiento de estos centros.

#### Artículo séptimo

1. Los Convenios a los que hacen referencia los artículos 5.1. y 6.1 de la presente Orden tendrán una duración indefinida, sin perjuicio de su posible resolución en los casos que se establezca.

2. La tramitación de cada Convenio supondrá por parte de la entidad solicitante la presentación de la siguiente documentación, dirigida a la Dirección General de Patrimoni Cultural:

a) El certificado del acuerdo por el que se solicita la firma del Convenio. En el caso de Aulas Territoriales, la decisión la ha de adoptar el Pleno de la Diputación Provincial, el órgano comarcal en su caso, el Ayuntamiento, o los Ayuntamientos afectados, delegando expresamente en el máximo órgano ejecutivo unipersonal o en otro miembro de la corporación para subscribir el Convenio y representar la entidad ante la Conselleria.

Quando se trate de Aulas Concertadas, la decisión de sol·licitud de firma de Convenio debe adoptarla la junta directiva de la entidad titular de las Aulas, y esta ha de delegar expresamente en su presidente o cualquier otro de sus miembros para subscribir el Convenio y representar a la entidad ante la Conselleria. En este caso, se acompañará fotocopia del DNI de dicha persona.

b) Cuando se trate de Aulas Concertadas, se adjuntará la fotocopia del documento oficial que acredite la existencia de la entidad promotora.

c) El programa de actividades para el período enero-diciembre del primer año de vigencia del Convenio, y el esquema organizativo para el funcionamiento interno de las Aulas.

d) El presupuesto de las actividades programadas, especificando:

— Los recursos aportados por la Diputación, el órgano comarcal en su caso, el Ayuntamiento, o los Ayuntamientos afectados, o cualquier otra entidad promotora.

— Las cantidades a las que hacen referencia los artículos 5.4 ó 6.4 de la presente Orden.

— La ayuda económica que se solicita a la Conselleria.

e) Los datos bancarios necesarios para el ingreso de la aportación de la Conselleria.

3. En los convenios figurará necesariamente:

a) La aprobación por la Conselleria del programa general y el esquema organizativo del funcionamiento de las Aulas.

b) El reconocimiento por la Conselleria, de la elección del máximo órgano ejecutivo unipersonal, como facultad propia de la entidad signatària del Convenio.

c) El reconocimiento por la conselleria de la designación del personal colaborador necesario, como facultad propia asimismo, de la entidad signatària del Convenio.

d) El compromís de les aules territorials o concertades resultants de fer constar en tot el material imprès que utilitzen la llegenda "Entitat Col·laboradora de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència".

e) Les previsions establertes en els articles 5.2 o 6.2 d'aquesta ordre.

f) La quantitat que aportarà la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència, i també de la partida pressupostària i línia de subvenció a què es farà efectiva.

g) El compromís de l'entitat que signa el conveni de fer-se càrrec de les despeses de personal i també, si s'escau, de les de manteniment del local o locals on hagen de funcionar les aules. Igualment el compromís ha d'incloure el compliment de totes les obligacions que es deriven del servei del personal que atenga el funcionament de les aules i, en general, totes aquelles que es contraguen per l'acompliment de les funcions i dels objectius propis de les aules. S'establirà també que en cap cas la prestació de serveis adés esmentada, estableix relació de cap tipus amb la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència.

h) Les quantitats a què fan referència els articles 5.4 o 6.4 d'aquesta ordre.

i) La resolució del conveni amb la pèrdua del dret a rebre la quantitat corresponent per part de l'entitat col·laboradora, cas que s'imcomplisquen les clàusules i especialment com a conseqüència de la manca de justificació de les activitats i/o de les despeses.

j) La previsió que, anualment i mitjançant addendes signades per les parts integrants, es determinaran els programes que es desenvoluparan a les aules i la quantitat aporta per la Conselleria.

k) La garantia d'un mínim de condicions en allò que respecta a les instal·lacions que han d'acollir les aules i també allò que fa referència a la qualificació requerida a les persones encarregades de la docència.

l) El compromís per part de l'entitat titular de portar els llibres de comptabilitat que hi calga.

m) L'acceptació expressa per part de l'entitat titular de la incorporació de les aules a la Federació Valenciana d'Aules de Tercera Edat, a la qual fa referència l'article nové d'aquesta ordre.

#### Article vuité

Dins el termini de 3 mesos des de la constitució, les aules de tercera edat, aquestes es dotaran d'un reglament de funcionament intern que, elaborat per l'entitat titular i enviat, per tal que l'aprove, a la Direcció General de Patrimoni Cultural de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència, haurà de recollir com a mínim els punts següents:

a) La composició i l'elecció dels òrgans de govern unipersonals i col·legiats d'aquests centres, en què participaran representants dels usuaris d'aquest servei, dels professors, de l'entitat titular i del personal de serveis, tret del nomenament del màxim òrgan executiu unipersonal de les aules pròpies de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència, el qual serà designat per la Direcció General de Patrimoni Cultural.

b) La composició i elecció de l'assemblea de delegats de curs, i també la representació d'aquesta en els òrgans col·legiats de govern.

c) Les competències dels òrgans unipersonals i col·legiats de govern i també la duració de l'exercici dels seus càrrecs i les condicions de reeligibilitat.

d) La previsió de l'existència d'un Secretari d'actes en cadascun dels òrgans col·legiats.

e) La composició i elecció d'una comissió econòmica, presidida en qualsevol cas pel màxim òrgan executiu uniperso-

d) El compromiso de las Aulas Territoriales o Concertadas resultantes, a hacer constar en todo el material impreso que utilicen, el carácter de "Entidad Colaboradora de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència".

e) Las previsiones establecidas en los artículos 5.2 ó 6.2 de la presente Orden.

f) La cantidad que aportará la conselleria de Cultura, Educació i Ciència, así como la partida presupuestaria y línea de subvención a cuyo cargo se hará efectiva.

g) El compromiso de la entidad firmante del Convenio a hacerse cargo de los gastos de personal así como, si procede, de los de mantenimiento del local o locales donde tengan que funcionar las Aulas.

Asimismo el compromiso debe incluir el cumplimiento de todas las obligaciones que se deriven de los serveios del personal que atienda al funcionamiento de las Aulas y, en general, todas aquellas que se contraigan para el cumplimiento de las funciones y los objetivos propios de las Aulas. Se establecerá también que en ningún caso, la prestación de los serveios arriba mencionados, establece relación de ningún tipo con la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència.

h) Las cantidades a las que hacen referencia los artículos 5.4 ó 6.4 de la presente Orden.

i) La resolución del Convenio con la pérdida del derecho a recibir la cantidad correspondiente por parte de la entidad colaboradora, en caso de incumplimiento de sus cláusulas y especialmente como consecuencia de la falta de justificación de las actividades y/o de los gastos.

j) La previsión de que anualmente y mediante addendas firmadas por las parte intervinientes, se determinarán los programas a desarrollar en las Aulas y la cantidad aportada por la Conselleria.

k) La garantía de un mínimo de condiciones por lo que respecta a las instalaciones que han de acoger las Aulas, así como por lo que hace referencia a la cualificación requerida a las personas encargadas de la docencia en las mismas.

l) El compromiso por parte de la entidad titular de llevar los libros de contabilidad necesarios.

m) La aceptación expresa por parte de la entidad titular, de la incorporación de las Aulas a la Federació Valenciana d'Aules de Tercera Edat, a la que hace referencia el artículo noveno de la presente Orden.

#### Artículo octavo

En el plazo de 3 meses desde su constitución, las Aulas de Tercera Edad, se dotarán de un reglamento de funcionamiento interno que, elaborado por la entidad titular y remitido para su aprobación a la Direcció General de Patrimoni Cultural de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència deberá contemplar como mínimo los siguientes aspectos:

a) La composición y elección de los órganos de gobierno unipersonales y colegiados de estos centros, en la que participarán representantes de los usuarios de este serveio, de los profesores, de la entidad titular y del personal de serveios, con la salvedad del nombramiento del máximo órgano ejecutivo unipersonal de las Aulas Propias de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència, que será designado por la Direcció General de Patrimoni Cultural.

b) La composición y elección de la Asamblea de Delegados de curso, así como la representación de esta en los órganos colegiados de gobierno.

c) Las competencias de los órganos unipersonales y colegiados de gobierno así como la duración del ejercicio de sus cargos y las condiciones de reeligibilidad.

d) La previsión de la existencia de un/a Secretario/a de actas en cada uno de los órganos colegiados.

e) La composición y elección de una Comisión Económica, presidida en cualquier caso por el máximo órgano eje-

nal, i encarregada d'habilitar els llibres necessaris per tal de comptabilitzar les subvencions i les quantitats rebudes per a la seua administració.

f) La periodicitat de les reunions dels òrgans col·legiats i les previsions respecte a la publicitat de les actes corresponents.

g) Les garanties democràtiques per a l'elecció dels delegats de curs, el seu nombre, funcions, obligacions i drets.

h) La periodicitat, funcions i distribució de responsabilitats internes de l'assemblea de delegats.

i) Les previsions sobre els òrgans encarregats de l'elaboració i aprovació dels programes docents i plans d'activitats complementàries, sense perjudici del que es disposa en els articles 5.2 o 6.2 d'aquesta Ordre, quan els esmentats preceptes siguen d'aplicació.

j) Les orientacions bàsiques dels programes docents i plans de les activitats complementàries, que en qualsevol cas hauran de recollir també previsions sobre la realització de seminaris, xarrades, col·loquis, projeccions, audicions o conferències, la temàtica dels quals no es puga inscriure en els camps propis de les activitats físiques i les manualitats.

#### Article nové

1. Les aules de tercera edat pròpies de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència i les aules col·laboradores, constitueixen la Federació Valenciana d'Aules de Tercera Edat (FEVATED), amb les funcions principals de facilitar la connexió entre les esmentades aules, i en la representació oficial del conjunt d'aquestes davant les associacions, les federacions i les confederacions de les quals la FEVATED decidisca formar-ne part, i també davant els organismes públics i entitats privades que es determinen.

2. La Federació Valenciana d'Aules de Tercera edat ha de regir-se per uns estatuts propis que, després de consultar amb les entitats titulars de les aules, seran elaborats per la Direcció General de Patrimoni Cultural i aprovats per ordre d'aquesta Conselleria. Recolliran, si més no, els aspectes següents:

Objectius, òrgans de govern, membres, recursos econòmics, administració i dissolució.

#### DISPOSICIONS TRANSITÒRIES

1.

Les aules de tercera edat de la Comunitat Valenciana, relacionades en l'annex d'aquesta Ordre, que van ser creades mitjançant convenis subscrits entre la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència i diversos Ajuntaments i entitats, es regiran per aquests mentre siguen vigents.

2.

Dins el termini de sis mesos des de l'entrada en vigor d'aquesta ordre, la Direcció General de Patrimoni Cultural, convocarà un representant de cadascun dels Ajuntaments i entitats titulars de les aules col·laboradores existents a l'àmbit de la Comunitat Valenciana, i també els màxims òrgans executius unipersonals de les esmentades aules, o la persona en qui deleguen, per a realitzar les consultes prèvies a l'elaboració dels Estatuts de la Federació Valenciana, d'Aules de Tercera Edat.

#### DISPOSICIÓ DEROGATÒRIA

Queda derogada l'Ordre de 25 d'abril de 1984 de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència per la qual es regulaven les aules de la tercera edat.

cutivo unipersonal, y encargada de habilitar los libros necesarios para contabilizar las subvenciones y las cantidades percibidas para su administración.

f) La periodicidad de las reuniones de los órganos colegiados así como las provisiones respecto a la publicidad de las actas correspondientes.

g) Las garantías democráticas para la elección de los delegados de curso, su número, funciones, obligaciones y derechos.

h) La periodicidad, funciones y distribución de responsabilidades internas de la Asamblea de Delegados.

i) Las provisiones sobre los órganos encargados de la elaboración y aprobación de los programas docentes y planes de actividades complementarias, sin perjuicio de lo dispuesto en los artículos 5.2 ó 6.2 de la presente Orden, cuando los mencionados preceptos sean de aplicación.

j) Las orientaciones básicas de los programas docentes y planes de actividades complementarias, que en cualquier caso deberán recoger también proyecciones, audiciones o conferencias, cuya temática no pueda inscribirse en los campos propios de las actividades físicas y las manualidades.

#### Artículo noveno

1. Las Aulas de Tercera Edad Propias de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència y las Aulas Colaboradoras, constituyen la "Federación Valenciana d'Aules de Tercera Edat (FEVATED)", cuyas funciones principales consisten en facilitar la conexión entre dichas Aulas, y en la representación oficial del conjunto de estas ante las asociaciones, federaciones y confederaciones de las que la FEVATED decida formar parte, así como ante los organismos públicos y entidades privadas que se determinen.

2. La Federació Valenciana d'Aules de Tercera Edat ha de regir-se per unos Estatutos propios que, previa consulta a las entidades titulares de las Aulas, serán elaborados por la Dirección General de Patrimoni Cultural y aprobados por Orden de esta Conselleria. Recogerán como mínimo los siguientes aspectos:

Objetivos, órganos de gobierno, miembros, recursos económicos, administración y disolución.

#### DISPOSICIONES TRANSITORIAS

##### Primera

Las Aulas de Tercera Edad existentes en el ámbito de la Comunidad Valenciana, relacionadas en el anexo de la presente Orden, que fueron creadas mediante Convenios suscritos entre la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència y diversos Ayuntamientos y entidades, se regirán por éstos en tanto permanezcan vigentes.

##### Segunda

En el plazo de seis meses desde la entrada en vigor de esta orden, la Dirección General de Patrimoni Cultural convocará a un representante de cada uno de los Ayuntamientos y entidades titulares de las Aulas Colaboradoras existentes en el ámbito de la Comunidad Valenciana, así como a los máximos órganos ejecutivos unipersonales de dichas Aulas, o persona en que deleguen, para proceder a las consultas previas a la elaboración de los Estatutos de la Federació Valenciana d'Aules de Tercera Edat.

#### DISPOSICIÓ DEROGATORIA

Queda derogada la orden de 25 de abril de 1984, de la Conselleria de Cultura, Educació i Ciència por la que regulaban las Aulas de Tercera Edad.

## DISPOSICIÓ FINAL

Aquesta ordre entrarà en vigor l'endemà de la publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 15 d'octubre de 1990.

El Conseller de Cultura, Educació i Ciència,  
ANTONI ESCARRÉ ESTEVE

## ANNEX

1. Aules de Tercera Edat d'Alacant
2. Aules de Tercera Edat d'Alcoi
3. Aules de Tercera Edat de Castelló de la Plana
4. Aules de Tercera Edat d'Elda
5. Aules de Tercera Edat d'Elx
6. Aules de Tercera Edat de València (L'Eixample)
7. Aules de Tercera Edat de València (Patriaix)

**CONSELLERIA DE TREBALL  
I SEGURETAT SOCIAL**

**3475** *ORDRE de 14 de desembre de 1990, del Conseller de Treball i Seguretat Social, per la qual regula el sistema d'ajudes en matèria de Serveis Socials i convoca ajudes per a 1991.* [90/6301]

L'aprovació per les Corts Valencianes de la Llei 5/1989, de 6 de juliol, de Serveis Socials de la Generalitat Valenciana, i de la normativa de desplegament, especialment el Decret 40/1990, de 26 de febrer, del Consell de la Generalitat Valenciana, sobre registre, autorització i acreditació dels Serveis Socials de la Comunitat Valenciana, han significat un important progrés per a la consolidació definitiva del sistema públic de serveis socials, i també la posada en funcionament de les eines necessàries per tal de conferir crèdit a la creixent fiabilitat a l'administració social valenciana. Exigències aquestes derivades de les competències exclusives assumides per la Generalitat Valenciana en virtut de l'Estatut d'Autonomia, i de la clara conscienciació dels distints agents socials.

La Generalitat, per mitjà de la Conselleria de Treball i Seguretat Social, desplega des de fa alguns anys un esforç considerable en la implantació i desplegament del sistema públic de serveis socials, col·laborant i prestant assistència tècnica i financera a les corporacions locals i institucions sense intenció de guanys en aquelles actuacions dirigides a contribuir al benestar social dels sectors de població amb greus mancances de dotacions socials, a fi de corregir els desequilibris en la distribució dels recursos. En aquest sentit, ja durant 1990 ha estat en vigor l'Ordre de 7 de novembre de 1989, norma que va naixer amb la pretensió de regular amb caràcter estable les transferències econòmiques a realitzar per la Generalitat Valenciana en matèria de serveis socials.

## DISPOSICIÓN FINAL

La presente Orden entrará en vigor e día siguiente de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 15 de octubre de 1990.

El Conseller de Cultura, Educació i Ciència,  
ANTONIO ESCARRÉ ESTEVE

## ANEXO

1. Aules de Tercera Edat d'Alacant.
2. Aules de Tercera Edat d'Alcoi.
3. Aules de Tercera Edat de Castelló de la Plana.
4. Aules de Tercera Edat d'Elda.
5. Aules de Tercera Edat d'Elx.
6. Aules de Tercera Edat de València (L'Eixample).
7. Aules de Tercera Edat de València (Patriaix).

**CONSELLERIA DE TRABAJO  
Y SEGURIDAD SOCIAL**

**3475** *ORDEN de 14 de Diciembre de 1990, de la Conselleria de Trabajo y Seguridad Social, por la que se regula el sistema de ayudas en materia de Servicios Sociales y se convocan ayudas para 1991.* [90/6301]

La aprobación por las Cortes Valencianas de la Ley 5/1989, de 6 de julio, de Servicios Sociales de la Generalitat Valenciana, así como de su normativa de desarrollo, en especial el Decreto 40/1.990, de 26 de Febrero, del Consell de la Generalitat Valenciana, sobre registro, autorización y acreditación de los Servicios Sociales de la Comunidad Valenciana, han supuesto un importante progreso para la consolidación definitiva del Sistema Público de Servicios Sociales, así como la puesta en funcionamiento de los instrumentos necesarios para conferir crédito a la creciente fiabilidad de la Administración social valenciana, exigencias ambas derivadas tanto de las competencias exclusivas asumidas por la Generalitat Valenciana en virtud del Estatuto de Autonomia, como de la clara conscienciació de los distintos agentes sociales.

La Generalitat, a través de la Conselleria de Trabajo y Seguridad Social, viene desarrollando desde hace varios años un esfuerzo considerable en la implantación y desenvolvimiento del Sistema Público de Servicios Sociales, colaborando y prestando asistencia técnica y financiera a las Corporaciones locales e Institucionales sin fin de lucro, en aquellas de sus actuaciones dirigidas a contribuir al bienestar social de aquellos sectores de población con graves carencias de dotaciones sociales, a fin de corregir los desequilibrios en la distribución de los recursos. En tal sentido, ya durante 1990 ha estado en vigor la Orden de 7 de Noviembre de 1989, norma que nació con la pretensión de regular con carácter estable las transferencias económicas a realizar por la Generalitat Valenciana en materia de Servicios Sociales.